



Совет управляющих
Программы Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде



Distr.
GENERAL

UNEP/GC/21/5/Corr.1
6 February 2001

RUSSIAN
Original: ENGLISH

Двадцать первая сессия
Найроби, 5-9 февраля 2001 года
Пункт 4 b) повестки дня

ГЛОБАЛЬНЫЙ ФОРУМ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ
НА УРОВНЕ МИНИСТРОВ

ВОПРОСЫ ПОЛИТИКИ: ВОЗНИКАЮЩИЕ ВОПРОСЫ ПОЛИТИКИ

Дискуссионный документ, представленный Директором-исполнителем

Исправление

Пункт 88

Существующий текст заменить следующим:

88. Ряд аварий в шахтах в последние годы причинил серьезный ущерб как экологии, так и здоровью людей. В январе 2000 года в реку Тиса в результате аварии на совместном австралийско-румынском предприятии по добыче золота на севере Румынии произошел сброс 50-100 тонн цианида и тяжелых металлов, что вызвало гибель рыбы и нарушение экологического баланса водной флоры и фауны на протяжении около 400 километров по течению Тисы. Река Тиса протекает по территории Румынии, Венгрии, Югославии и впадает в Дунай. ЮНЕП ответила на просьбу об оказании чрезвычайной помощи правительствам Румынии, Венгрии и Союзной Республики Югославия в проведении научной оценки ущерба в результате выброса вредных химических веществ.

K0100112 060201 060201

Из соображений экономии настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам приносить свои копии на заседания и не запрашивать дополнительных копий.